

OPTIK

NEUHEITEN

OPTICS

NEWS



DÖRR

Kompakter Laser Entfernungsmesser mit eingebautem, wieder aufladbarem Lithium-Polymer-Akku für Jagd, Sport und Freizeit. Einfache Handhabung für eine schnelle und präzise Distanzmessung bis zu 800 m. Griffige Soft-Touch Oberfläche für sicheren Halt.

Die LCD Anzeige im Okular gibt das Messergebnis wieder und informiert über die Akku-Kapazität. Das Monokular mit 6-facher Vergrößerung und mehrschichtvergüteter Frontlinse eignet sich bestens für Naturbeobachtungen aller Art und viele weitere Outdoor-Aktivitäten. Die umklappbare Augenmuschel sorgt für komfortables Beobachten für Brillenträger. 1/4" Stativanschluss.

Lieferung inklusive USB Ladekabel, Handschlaufe, Reinigungstuch und Tasche.

Compact laser range finder with incorporated, rechargeable Lithium Polymer battery for hunting sport and leisure activities. Easy usage for quick and precise distance metering up to 800m. Handy soft touch cover for safe handling.

The LCD in the ocular lens provides the readout of measurements and informs on the battery capacity. The monocular with 6x magnification and MC coated front lens is well suited for nature observations and many more outdoor activities. The retractable eyecup allows eyeglass wearers strain free observations. 1/4" tripod socket.

Supplied with USB charging cable, wrist strap, cleaning tissue and case.





ENTFERNUNGSMESSE	RANGE FINDER	
Messbereich	Metering Range	3 - 800 m
Messgenauigkeit	Metering Accuracy	+/- 1 m
Messdauer	Messdauer	0,3 s
Messeinheit	Metering Units	Meter / Yards
Laser Typ	Laser Type	905 nm
Fadenkreuz	Reticle	zum Anpeilen des Objekts / to target the objects
Monokular	Monocular	6 x 24 mm
Frontlinse	Front lens	MC mehrschichtvergütet / MC multicoated
Sehfeld auf 1000 m	Field at 1000 m	126 m
Lichtstärke	Relative Brightness	16
Dämmerungszahl	Twilight Performance	12
Austrittspupille	Exit Pupil	3,8 mm
Augenabstand	Eye Relief	16 mm
Eingebauter Akku	Incorporated Battery	Lithium Polymer 3,7 V 650 mAh
Betriebsdauer (mit voll aufgeladenem Akku)	Operation (with fully charged battery)	150 Stunden / hours
Einsatztemperatur	Operation Temperature Range	-10 bis / to +60°C
Abmessungen	Measurements	11 x 7,5 x 4 cm
Gewicht	Weight	186 g
Gehäusefarbe	Housing Colour	schwarz oder grün / black or green

Modell	Artikel Nr	GTIN13	UVP €
Type	Item No	GTIN13	MSRP €

Jagd Entfernungsmesser DJE-800Li schwarz / Laser Range Finder DJE-800Li black	900421	4000461094064	189,00
Jagd Entfernungsmesser DJE-800Li grün / Laser Range Finder DJE-800Li green	900422	4000461094071	189,00





Auf die Puma Ferngläser können sich Outdoor Anwender verlassen, bei Naturbeobachtungen, bei der Jagd oder bei Sportaktivitäten. Sie bieten eine hohe Funktionalität kombiniert mit einer ausgezeichneten optischen Qualität – verpackt in modernem Design. Erleben Sie die pure Freude beim Beobachten.

Perfekte Handhabung mit der griffigen Gummiarmierung. Schnelles lautloses Fokussieren über den Mitteltrieb. Erleben Sie spannende Beobachtungen mit atemberaubend brillanten Bildeindrücken von hervorragender Schärfe, reflexfrei und in naturgetreuen Farben über das gesamte Sehfeld. Selbst bei schlechten Sichtverhältnissen und in der Dämmerung bleibt die Sicht klar und hell.

Die aufwändig mehrschichtvergüteten Linsen und BAK-4 Prismen sowie eine dielektrische Antireflex-Beschichtung der Prismen gewährleisten eine extrem hohe Lichtdurchlässigkeit.

WEITERE MERKMALE

- Funktionale Drehaugenmuscheln für Brillenträger
- Dioptrien-Einstellbereich +3 dtr.
- Kurze Naheinstellung
- Beschlagfreie Optiken durch Stickstofffüllung
- Funktionsbereich von -5° bis +60°C
- Druckwasserdicht bis 1 m/30 min
- 1/4" Stativanschluss
- Schwarzes Gehäuse, Magnesiumlegierung
- Lieferung inklusive Tasche, Fernglas-Trageriemen, Okular- und Objektivschutzdeckeln, Reinigungstuch



Outdoor users can rely on the Puma binoculars for their nature observations, on the hunt or for sports activities. They offer a high functionality in combination with a superior optical quality – packed in a modern design. Experience the pure joy of observation.

Perfect handling given by the handy rubber armour. Fast and soundless focusing via centre focus wheel. Experience exciting observations with breath taking viewing impressions, brilliant and of excellent sharpness and colour fidelity over the full field of view. Even at low visibility and dawn the view remains clear and bright. The extremely high light transmission is granted by the fully MC coated lenses and BAK-4 prisms as well as the non-reflective dielectric coating of the prisms.

MORE FEATURES

- Functional twist-up eye-cups for eye-glass wearers
- Dioptre adjustment +3 dptrs
- Short close-focus range
- Nitrogen gas filling for fogging-free optics
- Function range from -5° to +60°C
- Water-pressure proof down to 1 m/30 min
- 1/4" tripod socket
- Black magnesium alloy housing
- Supplied with case, carrying strap, ocular and objective lens caps, cleaning tissue





PUMA 8x32 & 10x32

Leicht und leistungsstark! Handliche Ferngläser mit bemerkenswert großem Sehfeld und hoher Lichtdurchlässigkeit > 86%. Bestens geeignet für Vogel- und Naturbeobachtungen.

Abmessungen 12 x 12,5 x 5,5 cm; Gewicht 510 g

Lightweight and high performing! Handy binoculars with a remarkably large field of view and high light transmission > 86%. Well-suited for bird and nature observations.

Measurements 12 x 12,5 x 5,5 cm; weight 510 g

PUMA 8x42 & 10x42

Dank der sehr hohen Lichtdurchlässigkeit > 86% bestens geeignet für die Jagd und Naturbeobachtungen bis zur Dämmerung.

Abmessungen 13 x 14,5 x 5,5 cm; Gewicht 700 g

Thanks to the very high light transmission > 86% well suited for hunting and nature observation until dusk.

Measurements 13 x 14,5 x 5,5 cm; weight 700 g

Modell Type	Vergrößerung Magnification	Objektiv-ø Lens-ø	Lichtstärke Relative Brightness	Dämmerungszahl Twilight Performance	Austrittspupille Exit Pupil	Sehfeld auf 1000 m Field at 1000 m	Naheinstellung Close Focus	Pupillenabstand Pupil Distance	Augenabstand Eye Relief	Artikel Nr Item No	GTIN13 GTIN13	UVP € MSRP €
8x32	8x	32 mm	16	16	4 mm	137 m	2 m	50-74 mm	15,6 mm	533410	4000461094194	259,00
10x32	10x	32 mm	10	17,9	3,4 mm	109 m	2,5 m	50-74 mm	14,4 mm	533411	4000461094200	259,00
8x42	8x	42 mm	27,5	18,3	5,2 mm	141 m	2 m	50-74 mm	17,2 mm	533412	4000461094217	299,00
10x42	10x	42 mm	17,64	20,5	4,3 mm	114 m	2,5 m	50-74 mm	15,2 mm	533413	4000461094224	299,00



PUMA 8x56 & 10x56

Große Ferngläser mit extrem hoher Lichtdurchlässigkeit > 87%. Perfekt geeignet für die Jagd und Naturbeobachtungen in der Dämmerung oder bei Nacht.

Abmessungen 14,5 x 16,5 x 6,5 cm; Gewicht 1000 g

Large binoculars with extremely high light transmission > 87% – therefore perfectly suited for hunting and nature observation at dawn or in the dark. Measurements 14,5 x 16,5 x 6,5 cm; weight 1000 g



Modell	Vergrößerung	Objektiv-ø	Lichtstärke	Dämmerungszahl	Austrittspupille	Schfeld auf 1000 m	Naheinstellung	Pupillenabstand	Augenabstand	Artikel Nr	GTIN13	UVP €
Type	Magnification	Lens-ø	Relative Brightness	Twilight Performance	Exit Pupil	Field at 1000 m	Close Focus	Pupil Distance	Eye Relief	Item No	GTIN13	MSRP €
8x56	8x	56 mm	49	21,2	6,9 mm	117 m	3 m	61-76 mm	22,5 mm	533414	4000461094231	399,00
10x56	10x	56 mm	31,36	23,7	5,7 mm	107 m	3 m	61-76 mm	21 mm	533415	4000461094248	419,00

Die WildView XT Ferngläser sind optimal für komfortable Naturbeobachtungen und zur Jagd. Mit der robusten Gummiarmierung liegen die Gläser griffig in der Hand. Der Mitteltrieb erlaubt schnelles, lautloses Scharfstellen.

Die mehrschichtvergüteten Linsen und BAK-4 Prismen mit Phasenvergütung erreichen eine außerordentlich große Lichtdurchlässigkeit für helle, brillante und scharfe Bilder mit optimalem Farbkontrast und klaren Konturen über den gesamten Schärfebereich – von der Naheinstellung bis unendlich.

WEITERE MERKMALE

- Herausdrehbare Augenmuscheln für Brillenträger
- Dioptrien-Einstellbereich ± 3
- Kurze Naheinstellung
- Großes Sehfeld
- Beschlagfreie Optiken durch Stickstofffüllung
- Funktionsbereich von -5° bis $+60^{\circ}\text{C}$
- Druckwasserdicht bis 1 m/30 min
- $\frac{1}{4}$ " Stativanschluss
- Schwarzes Gehäuse aus PPS
- Lieferung inklusive Tasche, Trageriemen, Okular- und Objektivschutzdeckeln, Reinigungstuch



The WildView XT binoculars are great for comfortable nature observation and on the hunt. The robust rubber armour provides a maximum grip. The handy centre focus wheel grants soundless and fast focusing of both lenses.

The fully MC coated lenses and BAK-4 prisms with phase coating reach an extraordinary light transmission for bright, brilliant and sharp images with rich contrasts as well as visible outlines over the full focus range from close focus to infinity.

MORE FEATURES

- Twist-up eye-cups for eye-glass wearers
- Dioptre adjustment ± 3 dptrs
- Short close-focus range
- Large field of view
- Nitrogen gas filling for fogging-free optics
- Function range from -5° to $+60^{\circ}\text{C}$
- Water-pressure proof down to 1 m/30 min
- $\frac{1}{4}$ " tripod socket
- Black PPS housing
- Supplied with case, carrying strap, ocular and objective lens caps, cleaning tissue



1 m



WILD VIEW XT 8x42 & 10x42

Perfekte Begleiter für Ausflüge und Aktivitäten in der Natur oder zur Jagd dank der hohen Lichtdurchlässigkeit von min. 82%, auch bei schlechten Sichtverhältnissen und einsetzender Dämmerung.

Abmessungen 13 x 14,5 x 5,4 cm; Gewicht 670 g

Perfect company for nature excursions and outdoor activities or on the hunt – thanks to the high light transmission of min. 82% even at low visibility and dawn. Measurements 13 x 14,5 x 5,4 cm; weight 670 g

WILD VIEW XT 8x50 & 10x50

Ideal für die Jagd und Beobachtungen **bei Nacht**: die hohe Lichtstärke macht Beobachtungen im Wald und in der Dämmerung zu einem spannenden Erlebnis. Abmessungen 14 x 16,5 x 6 cm; Gewicht 840 g

Ideal for hunters and **nightly observations**: their high relative brightness makes observations at dawn or at night a great experience. Measurements 14 x 16,5 x 6 cm; weight 840 g

Modell	Vergrößerung	Objektiv-ø	Lichtstärke	Dämmerungszahl	Austrittspupille	Sehfeld auf 1000 m	Naheinstellung	Pupillenabstand	Augenabstand	Artikel Nr	GTIN13	UVP €
Type	Magnification	Lens-ø	Relative Brightness	Twilight Performance	Exit Pupil	Field at 1000 m	Close Focus	Pupil Distance	Eye Relief	Item No	GTIN13	MSRP €
8x42	8x	42 mm	27,6	18,3	5,2 mm	141 m	2 m	56-74 mm	17,2 mm	533420	4000461094255	199,00
10x42	10x	42 mm	16,8	20,5	4,3 mm	114 m	2,5 m	56-74 mm	15,2 mm	533421	4000461094262	199,00
8x50	8x	50 mm	49	20	6,4 mm	114 m	2,5 m	60-74 mm	18,2 mm	533422	4000461094279	249,00
10x50	10x	50 mm	22,1	22,4	4,9 mm	107 m	2,5 m	60-74 mm	17,0 mm	533423	4000461094286	249,00



NEU DIE BELIEBTE SERIE WIRD MIT INTERESSANTEN MODELLEN ERGÄNZT!

Die Milan XP Dachkant-Fernglasserie bietet eine Vielzahl an Glasgrößen – passend für vielfältige Beobachtungen bei der Jagd oder bei Ausflügen in die Natur. Ergonomische, kompakte Bauform im klassischen Design. Mit der geriffelten Gummierüstung sind die Ferngläser bestens stoßgeschützt, geräuscharm und griffig bei jeder Witterung. Die Fokussierung über Mitteltrieb erlaubt beidseitiges, schnelles und präzises Scharfstellen.

Die hervorragenden Optiken mit Mehrschicht- und Phasenvergütung und BAK-4 Prismen garantieren optische Höchstleistung mit einer bemerkenswert hohen Lichtdurchlässigkeit von 78%. Bei Ihren Beobachtungen erhalten Sie helle, brillante und scharfe Bilder mit optimalem Farbkontrast und klaren Konturen, selbst bei schlechten Sichtverhältnissen und einsetzender Dämmerung. Ermüdungsfreie Beobachtungen durch den großen Augenabstand.

WEITERE MERKMALE

- Dioptrienausgleich
- Beschlagsfrei
- Druckwasserdicht bis zu 0,5 m durch Argon Gas-Füllung
- Herausdrehbare Augenmuscheln für Brillenträger
- 1/4" Stativanschluss
- Gehäuse schwarz, aus ABS
- Lieferung mit Tasche und Umhängegurt



NEU THE POPULAR SERIES HAS BEEN COMPLEMENTED WITH INTERESTING MODELS!

The Milan XP roof prism binocular series offers a great choice of binocular sizes – great for manifold observations on the hunt or nature strolls. Classical, compact and ergonomically shaped design. The corrugated rubber armour makes the binoculars soundless, shockproof and handy independent of weather conditions. Fast and precise focusing for both sides is granted by the centre focus wheel.

The high-quality phase and multicoated optics and high-grade BAK-4 prisms achieve highest optical performance with a remarkably high light transmission of 78%. For your observations, this means bright views of rich contrast and a high depth of field as well as natural colours even at low visibility. Long-eye relief ensures strain free observations.

MORE FEATURES

- Dioptre adjustment
- Fogging-free
- Water pressure proof down to 0,5 m due to Argon gas filling
- Twist-up eye-cups for eyeglass wearers
- 1/4" tripod socket
- Black ABS housing
- Supplied with case and neck strap





MILAN XP 8x26 NEW

Abmessungen 11,7 x 11,5 x 4 cm; Gewicht 325 g
Measurements 11,7 x 11,5 x 4 cm; weight 325 g

MILAN XP 10x26 NEW

Abmessungen 11,7 x 11,5 x 4 cm; Gewicht 325 g
Measurements 11,7 x 11,5 x 4 cm; weight 325 g



MILAN XP 8x34

Abmessungen 13 x 12,5 x 4,6 cm; Gewicht 460 g
Measurements 13 x 12,5 x 4,6 cm; weight 460 g

MILAN XP 10x34 NEW

Abmessungen 13 x 12,5 x 4,6 cm; Gewicht 450 g
Measurements 13 x 12,5 x 4,6 cm; weight 450 g



Modell Type	Vergrößerung Magnification	Objektiv-ø Lens-ø	Lichtstärke Relative Brightness	Dämmerungszahl Twilight Performance	Austrittspupille Exit Pupil	Sehfeld auf 1000 m Field at 1000 m	Naheinstellung Close Focus	Pupillenabstand Pupil Distance	Augenabstand Eye Relief	Artikel Nr Item No	GTIN13 GTIN13	UVP € MSRP €
8x26 NEW	8x	26 mm	10,6	14,4	3,25 mm	118 m	3m	56-76 mm	16 mm	533487	4000461094163	129,00
10x26 NEW	10x	26 mm	6,8	16,1	2,6 mm	98 m	3 m	56-76 mm	14,1 mm	533488	4000461094170	129,00
8x34	8x	34 mm	18,1	16,5	4,2 mm	124 m	3 m	56-76 mm	17,4 mm	533480	4000461088100	199,00
10x34 NEW	10x	34 mm	11,6	18,4	3,3 mm	106 m	3 m	56-76 mm	16 mm	533489	4000461094187	199,00



MILAN XP 8x42

Abmessungen 14,5 x 13,5 x 5,4 cm; Gewicht 670 g
Measurements 14,5 x 13,5 x 5,4 cm; weight 670 g

MILAN XP 10x42

Abmessungen 14,5 x 13,5 x 5,4 cm; Gewicht 645 g
Measurements 14,5 x 13,5 x 5,4 cm; weight 645 g



MILAN XP 10x50

Abmessungen 17 x 14 x 6,5 cm; Gewicht 875 g
Measurements 17 x 14 x 6,5 cm; weight 875 g

MILAN XP 12x50

Abmessungen 17 x 14 x 6,5 cm; Gewicht 850 g
Measurements 17 x 14 x 6,5 cm; weight 850 g



Modell	Vergrößerung	Objektiv-ø	Lichtstärke	Dämmerungszahl	Austrittspupille	Sehfeld auf 1000 m	Naheinstellung	Pupillenabstand	Augenabstand	Artikel Nr	GTIN13	UVP €
Type	Magnification	Lens-ø	Relative Brightness	Twilight Performance	Exit Pupil	Field at 1000 m	Close Focus	Pupil Distance	Eye Relief	Item No	GTIN13	MSRP €
8x42	8x	42 mm	27,6	18,3	5,2 mm	125 m	2 m	56-76 mm	17,3 mm	533481	4000461088117	239,00
10x42	10x	42 mm	17,6	20,5	4,2 mm	106 m	2 m	56-76 mm	16,1 mm	533482	4000461088124	239,00
10x50	10x	50 mm	25	22,4	5 mm	101 m	2,5 m	56-76 mm	17 mm	533483	4000461088131	289,00
12x50	12x	50 mm	17,4	24,5	4,1 mm	86 m	3 m	56-76 mm	16 mm	533484	4000461088148	289,00



MILAN XP 8x56

Abmessungen 16,8 x 14,8 x 6,8 cm; Gewicht 970 g
Measurements 16,8 x 14,8 x 6,8 cm; weight 970 g

MILAN XP 10x56 NEW

Abmessungen 16,8 x 14,8 x 6,8 cm; Gewicht 940 g
Measurements 16,8 x 14,8 x 6,8 cm; weight 940 g



Modell	Vergrößerung	Objektiv-ø	Lichtstärke	Dämmerungszahl	Austrittspupille	Sehfeld auf 1000 m	Naheinstellung	Pupillenabstand	Augenabstand	Artikel Nr	GTIN13	UVP €
Type	Magnification	Lens-ø	Relative Brightness	Twilight Performance	Exit Pupil	Field at 1000 m	Close Focus	Pupil Distance	Eye Relief	Item No	GTIN13	MSRP €
8x56	8x	56 mm	49	21,1	7 mm	112 m	3 m	60-76 mm	19,8 mm	533485	4000461088155	329,00
10x56 NEW	10x	56 mm	31,4	23,7	5,6 mm	106 m	3 m	60-76 mm	18,1 mm	533486	4000461094156	329,00

Irrtum und Änderungen vorbehalten - UVP inkl. der gesetzlichen MwSt. 19% - Farbabweichungen sind drucktechnisch bedingt - Produktbilder teils stellvertretend für andere Typen